



2023-04-16

Als die Araber den Alkohol destillieren lernten, ließen sie sich nicht im Traum einfallen, daß sie damit eins der Hauptwerkzeuge geschaffen, womit die Ureinwohner des damals noch gar nicht entdeckten Amerikas aus der Welt geschafft werden sollten.

Friedrich Engels, *Anteil der Arbeit an der Menschwerdung des Affen*

When die Arabs grasped how to distill the alcohol, they didn't ever dream that they created one of the main tools with which the aborigines in the then still virgin America should be exterminated.

Friedrich Engels, *The role of the work in the evolution from apes to human beings*

阿拉伯人在学会蒸馏制酒的方法时，做梦也没有想到，这技术有朝一日会成为若干工具里的一种，把当时尚处于封闭自守的美洲原住民斩尽杀绝。

弗里德利希·恩格斯，劳动在从猿进化到人之过程中发挥的作用